

## Consejo



Distr.  
GENERAL

ISBA/4/C/8  
24 de julio de 1998  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

---

Continuación del cuarto período de sesiones  
Kingston (Jamaica)  
17 a 28 de agosto de 1998

ELECCIÓN PARA CUBRIR UNA VACANTE EN LA COMISIÓN JURÍDICA Y  
TÉCNICA, DE CONFORMIDAD CON EL PÁRRAFO 7 DEL ARTÍCULO 163  
DE LA SUBSECCIÓN C DE LA PARTE XI DE LA CONVENCIÓN DE LAS  
NACIONES UNIDAS SOBRE EL DERECHO DEL MAR

Nota del Secretario General

1. Se invita al Consejo a tomar nota de que el Sr. Toshio Sakasegawa (Japón), miembro de la Comisión Jurídica y Técnica ("la Comisión"), dimitió de la Comisión el 21 de julio de 1998 por razones familiares. El Sr. Sakasegawa fue elegido miembro de la Comisión el 15 de agosto de 1996 para un mandato de cinco años.
2. A tenor de lo dispuesto en el párrafo 7 del artículo 163 de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar ("la Convención") y el párrafo 3 del artículo 80 del reglamento del Consejo de la Autoridad Internacional de los Fondos Marinos, en caso de fallecimiento, incapacidad o renuncia de un miembro de la Comisión antes de la expiración de su mandato, el Consejo elegirá a una persona de la misma región geográfica o esferas de intereses, quien ejercerá el cargo durante el resto de ese mandato.
3. El párrafo 3 del artículo 163 de la Convención y el artículo 81 del reglamento del Consejo disponen que los miembros de la Comisión tendrán las calificaciones adecuadas en la esfera de competencia de la Comisión, y los Estados Partes propondrán candidatos de la máxima competencia e integridad que posean calificaciones en las materias pertinentes, de modo que quede garantizado el funcionamiento eficaz de la Comisión.

4. Mediante nota verbal de fecha 23 de julio de 1998 de la Embajada del Japón en Jamaica, el Gobierno del Japón informó al Secretario General de la Autoridad acerca de la designación del Sr. Yuji Kajitani, experto en Geología del Organismo de la Minería del Metal del Japón, como candidato en la elección para cubrir el puesto vacante en la Comisión. En el anexo del presente documento figura el curriculum vitae del Sr. Kajitani<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> El curriculum vitae del Sr. Kajitani se reproduce tal como se recibió, en el idioma original en que fue presentado.

## CURRICULUM VITAE

### PERSONAL

Name Mr. Yuji Kajitani  
Date of birth 22 December 1953  
Nationality Japan  
Home address 946, Nishiya-cho, Hodogaya-ku, Yokohama-city, 240-0052, Japan

### OFFICE

Employment Metal Mining Agency of Japan (MMAJ)  
Position Director, Mine Pollution-Control Technical Development  
Division, Technical Development Department  
Address Tokiwa Bldg., 1-24-14, Toranomon, Minato-ku, Tokyo 105-0001,  
Japan  
Tel.: 81-3-5512-1397 Fax: 81-3-5512-1428

### EDUCATION

1978 Master of Science in Geology  
Tohoku University, Sendai, Japan  
1976 Bachelor of Science in Geology  
Yamaguchi University, Yamaguchi, Japan

### PROFESSIONAL EXPERIENCE

3/1978-9/1980 Joined the Metal Mining Agency of Japan  
Detail Geological Survey Division of Geological Survey  
Department  
10/1980-7/1983 Hida Branch Office  
7/1983-3/1986 Geological Survey Division of Overseas Activities Department  
4/1986-3/1988 Deputy Project Manager for Manganese Nodule Mining System  
Program, Agency of Industrial Science and Technology (AIST),  
Ministry of International Trade and Industry (MITI)  
4/1988-1/1990 Deputy Director, Mine Pollution-Control Technical  
Development, Division of Technical Development Department,  
MMAJ  
2/1990-3/1993 Resident Representative of MMAJ Manila Office  
4/1993-9/1994 Deputy Director, General Affairs Division of General Affairs  
Department

/...

9/1994-12/1996 Director, Planning and Research Division of Mineral Resources Information Centre

1/1997-present Director, Mine Pollution-Control Technical Development Division of Technical Development Department

#### MEMBERSHIPS/ASSOCIATIONS

The Society of Resource Geology (Japan), Councillor

The Association of Mineralogy, Petrology and Economic Geology (Japan)

#### INTERNATIONAL MEETINGS/CONFERENCES ATTENDED (Selection)

1987 Head of the Japanese delegation at the Committee Meeting between Japan and France on Manganese Nodule Mining Technology, Toulon, France.

1989 Participant, the First International Ocean Technology Congress, Honolulu, United States of America.

1992 Participant, Asia-Pacific Mining Congress, Manila, Philippines.

1997 Head of the Japanese delegation at the Committee Meeting between Japan and the United States on Environmental Impact Research for Manganese Nodule Development, Seattle, United States of America.

1997 Participant, International Symposium on Environmental Studies for Deep-Sea Mining, Tokyo, Japan.

1997 Participant, the Second ISOPE Ocean Mining Symposium, Seoul, Republic of Korea.

1998 Head of the Japanese delegation at the Committee Meeting between Japan and the United States on Environmental Impact Research for Manganese Nodule Development, Seattle, United States of America.

#### MAIN PUBLICATIONS

"Manganese Nodule Development", Proceedings of the Eighth Ocean Symposium, the Society of Naval Architects of Japan, pp. 177-184, 1988. (in Japanese)

"The Japanese Manganese Nodule Mining System", Ocean Resources, vol. 2, pp. 41-44, Kluwer Academic Publishers, Netherlands, 1990.

"Manganese Nodule Development and Marine Environmental Preservation", Proceedings of the Mining and Materials

Processing Institute of Japan, pp. 39-42, c2, 1997. (in Japanese)

"Summary of the Japanese Environmental Study for Manganese Nodules Development", Proceedings of the International Symposium on Environmental Studies for Deep-Sea Mining, Tokyo, Japan, 20-21 November, pp. 11-21, 1997.

"The Japanese Environmental Impact Research for Manganese Nodule Mining", Proceedings of the Second ISOPE Ocean Mining Symposium, Seoul, Republic of Korea, 24-26 November, pp. 131-138, 1997.

I affirm that the above statement is true and correct in every respect.

-----